

Αριθμός πιστοποιητικού / Certificate Number

4600197837Ασφαλιστικός
φορέας
/ Insurer**Colonnade Ασφαλιστική
Α.Ε.**Ασφαλιζόμενος
/ Insured Person

James Blackburn

Υποκατάστημα στην Πολωνία

Marszałkowska st. 111

00-102 Βαρσοβία

ΕΕΠ: 107-00-38-451

Το παρόν πιστοποιητικό αποτελεί επιβεβαίωση της ασφαλιστικής κάλυψης που χορηγείται σε άτομο/α που ασφαλιζονται/ονται στο πλαίσιο της ομαδικής ασφάλειας για τη διάρκεια του ταξιδιού του/τους. / This certificate constitutes a confirmation of insurance coverage being granted to person/persons insured under group insurance during such person's / persons' journey.

Σε περίπτωση έκτακτης ανάγκης, ο Ασφαλιζόμενος(οι) μπορεί/ούν να χρησιμοποιήσει/ουν την γραμμή του Κέντρου Βοήθειας, καλώντας: +48 22 483 39 71. Όταν επικοινωνήσετε με τον σύμβουλο της Colonnade στη γραμμή βοήθειας, θα πρέπει να δώσετε το όνομα, το επώνυμο και τον αριθμό ασφάλισης του Ασφαλιζόμενου, προκειμένου να γίνει αμέσως η αναγνώριση του Ασφαλιζόμενου. Η υπηρεσία για τους Ασφαλιζόμενους παρέχεται στα πολωνικά και στα αγγλικά / In case of emergency, the Insured Person(s) can use Assistance Center number +48 22 483 39 71. As you contact the Colonnade helpline consultant, you should give the first name, surname and insurance number of the Insured Person in order to promptly identify the Insured Person. The service of the Insureds will be provided in Polish or English language.

Το ασφαλιστήριο συμβόλαιο διέπεται από το πολωνικό δίκαιο. / The insurance contract shall be governed by the Polish law.

Στοιχεία ασφάλισης / Insurance details

**Ασφαλιζόμενος (ημερομηνία
γέννησης)**

Insured person (date of birth):

Κα James Blackburn (13.03.2018)

Διάρκεια ασφάλισης

από / from **19.05.2019** έως / to **26.05.2019**

/ Insurance period:

Ημερομηνία έκδοσης

07.03.2019

/ Issuing date:

Ασφάλιστρο / Premium

Ασφάλιστρο

43.72 EUR

/ Insurance Premium

Φόρος Ασφαλιστικής 0%

0.00 EUR

/ Insurance Tax 0%:

ΠΕΔΙΟ ΕΦΑΡΜΟΓΗΣ ΤΗΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ / SCOPE OF INSURANCE AND SUM INSURED

Ασφάλιση δαπανών ιατρικής περίθαλψης και βοήθειας / Medical Treatment Costs and Assistance Insurance

€ 150 000

Ασφάλιση ατυχημάτων – τραυματισμός / Accident Insurance - injury to health

€ 6 000

Ασφάλιση ατυχημάτων – θάνατος / Accident Insurance – death

€ 6 000

Ασφάλιση αστικής ευθύνης – σωματικές βλάβες / Personal Liability Insurance – personal injury

€ 200 000

Ασφάλιση αστικής ευθύνης – υλικές ζημιές / Personal Liability Insurance – damage to property

€ 10 000

Ασφάλιση απώλειας, κλοπής ή ζημίας αποσκευών / Luggage Loss, Theft or Damage Insurance

€ 1 000

Ασφάλιση καθυστέρησης αποσκευών / Delayed Luggage Insurance

€ 250 (καθυστέρηση άνω των 4 ωρών) / (a delay in excess of 4 hours)

Ασφάλιση καθυστέρησης πτήσης / Delayed Flight Insurance

€ 150 (καθυστέρηση άνω των 4 ωρών) / (a delay in excess of 4 hours)

Ασφάλιση χρημάτων αναληφθέντων από ATM, τα οποία χάθηκαν από τον Ασφαλιζόμενο ως αποτέλεσμα ληστείας ή επίθεσης κατά τη διάρκεια του ταξιδιού του / Insurance of money drawn from an ATM and lost by the Insured Person as a result of theft or assault, during the Insured Person's trip

€ 150

Ασφάλιση κινητών περιουσιακών στοιχείων που παρέμειναν στον χώρο διαμονής της χώρας στην οποία ο Ασφαλιζόμενος διατηρεί τη μόνιμη κατοικία του, έναντι ληστείας/κλοπής τους που συνέβη κατά τη διάρκεια του ταξιδιού τού Ασφαλιζόμενου. / Insurance of movable property, left in the Insured Person's apartment in the country of permanent residence of the Insured Person, against burglary and theft during the Insured Person's trip

€ 3 200

ΒΟΗΘΕΙΑ / ASSISTANCE

Εφημερεύουσα υπηρεσία Κέντρου Βοήθειας νυχθημερόν και όλη την εβδομάδα / 24/7 Assistance Centre call-duty service

+48 22 483 39 71

Διακομιδή τού Ασφαλιζόμενου προς την επικράτεια της χώρας στην οποία ο Ασφαλιζόμενος διατηρεί τη μόνιμη κατοικία του / The Insured Person's transportation on the territory of Insured Person country of permanent residence

άνευ ορίου / No limit

Διακομιδή της σορού του Ασφαλιζόμενου / Transportation of mortal remains of the Insured Person

άνευ ορίου / No limit

Μεταφορά των οικογενειακών μελών, που συνόδευαν τον Ασφαλιζόμενο κατά τη διάρκεια ενός ταξιδιού εξωτερικού, σε περίπτωση θανάτου τού Ασφαλιζόμενου / Transportation of family members accompanying the Insured Person during a foreign trip in the event of the Insured Person's death

άνευ ορίου / No limit

Μεταφορά των ανήλικων παιδιών του Ασφαλιζόμενου και κάλυψη του κόστους διαμονής τους / Transportation of minor children of the Insured Person and covering the cost of their stay

€ 150 ανά ημέρα με μέγιστο όριο τις επτά ημέρες / per day for the maximum of 7 days

Μεταφορά και διαμονή ενός οικογενειακού μέλους που κλήθηκε ώστε να επισκεφθεί τον Ασφαλιζόμενο ή άλλου ατόμου που υπέδειξε ο Ασφαλιζόμενος / Transportation and stay of a family member called to the Insured Person or of another person indicated by the Insured Person

€ 100 ανά ημέρα με μέγιστο όριο τις επτά ημέρες / per day for the maximum of 7 days

Κάλυψη εξόδων τα οποία αφορούν τη διαμονή και τη μεταφορά ατόμου που συνοδεύει τον Ασφαλιζόμενο σε ταξίδι εξωτερικού / Coverage of costs related to the stay and transportation of a person accompanying the Insured Person in a foreign trip

€ 100 ανά ημέρα με μέγιστο όριο τις επτά ημέρες / per day for the maximum of 7 days

Κάλυψη εξόδων αναζήτησης και διάσωσης επί βουνών και θάλασσας / Coverage of costs of search and rescue in the mountains and at sea

€ 6 000

Απόδοση δαπανών πάσου χιονοδρομικού αναβατήρα / Reimbursement of the costs of a ski lift pass

€ 250

Παροχές σε περίπτωση αναστολής λειτουργίας χιονοδρομίου / Benefit in the event of ski run closure

€ 20 ανά ημέρα κατ' άτομο, € 200 μέγιστο όριο / € 20 per day for 1 person, maximum € 200

Απόδοση δαπανών ενοικίασης χιονοδρομικού εξοπλισμού / Reimbursement of the costs of skiing equipment rental

€ 20 ανά ημέρα κατ' άτομο, € 200 μέγιστο όριο / € 20 per day for 1 person, maximum € 200

Επέκταση της ασφαλιστικής κάλυψης λόγω επείγουσων περιστάσεων / Extension of the insurance cover in emergency cases

Τρεις ημέρες / 3 days

Βοήθεια σε περίπτωση αναγκαστικής νωρίτερης επιστροφής του Ασφαλιζόμενου / Assistance in the event of the necessary earlier return of the Insured Person

άνευ ορίου / No limit

Βοήθεια σε περίπτωση αναγκαστικής επιμήκυνσης της διάρκειας του ταξιδιού του Ασφαλιζόμενου / Assistance in the event of the necessary prolongation of the Insured Person's trip

€ 100 ανά ημέρα με μέγιστο όριο τις τρεις ημέρες / per day for the maximum of 3 day

Συνέχιση του προγραμματισμένου ταξιδιού του Ασφαλιζόμενου / Continuation of the Insured Person's planned trip

άνευ ορίου / No limit

Παροχή επείγουσων πληροφοριών / Delivery of urgent information

Κάθε ανωτέρω ποσό ασφάλισης που καθορίζεται ως «άνευ ορίου» δηλώνει ότι η Ασφαλιστική εταιρεία καλύπτει το πραγματικό ύψος του κόστους της οργάνωσης μιας τέτοιας υπηρεσίας από το Κέντρο Βοήθειας. / Wherever above Sum Insured is defined as "no limit", this means that the Insurer covers the actual costs up to the amount corresponding to the costs of organizing such a service by the Assistance Centre.

Υποκείμενη στους σχετικούς όρους των Γενικών Όρων και Προϋποθέσεων Ασφάλισης, η ασφάλιση των ιατρικών εξόδων και οι υπηρεσίες ιατρικής περίθαλψης και βοήθειας παρέχονται σε οποιοδήποτε μέρος του κόσμου εκτός της χώρας στην οποία ο Ασφαλιζόμενος διατηρεί τη μόνιμη κατοικία του και στην οποία φέρει την ιδιότητα του πολίτη. / Subject to the relevant provisions of the General Terms and Conditions of Insurance, insurance of medical expenses and medical treatment assistance services are provided all over the world except for the country of permanent residence of the Insured Person and the country of which the Insured Person is a citizen

Εδαφικό εύρος / Geographical zones

Παγκόσμια ζώνη: οποιαδήποτε περιοχή του κόσμου εκτός από ταξίδι που πραγματοποιείται προς, διαμέσου ή εντός της επικράτειας των ακόλουθων χωρών: του Ιράν, της Συρίας, του Σουδάν, της Βόρειας Κορέας και της περιοχής της Κριμαίας. / Zone Worldwide – anywhere in the world, except travelling to, through or on the territory of the following countries: Iran, Syria, Sudan, North Korea and the territory of Crimea

Η σύναψη του ταξιδιωτικού συμβολαίου ομαδικής ασφάλισης πραγματοποιήθηκε την 12η Δεκεμβρίου του 2018 μεταξύ της Colonnade Insurance S.A. Oddział w Polsce και της eSky.pl S.A, βάσει των εγκριθέντων την 10η Δεκεμβρίου του 2018 υπό της διεύθυνσης του επί πολωνικού εδάφους υποκαταστήματος της Colonnade Insurance Société Anonyme Γενικών Όρων και Προϋποθέσεων της Ομαδικής Ασφάλισης Travel Protect® για ταξίδια στο εξωτερικό. / The group travel insurance contract was concluded on 12th December 2018 between Colonnade Insurance S.A. Oddział w Polsce and eSky.pl S.A based on The General Terms and Conditions of Group insurance Travel Protect for trips abroad approved on 10th December 2018 by the director of Colonnade Insurance Société Anonyme Branch in Poland.

Τυχόν διαφορές που προκύπτουν από το τρέχον Συμφωνητικό πρέπει να εξετάζονται σύμφωνα με το πολωνικό δίκαιο και δύναται να επιλύονται ενώπιον δικαστηρίων γενικής δικαιοδοσίας ή ενώπιον δικαστηρίου του τόπου εγκατάστασης/της κατοικίας του Λήπτη της ασφάλισης, του Ασφαλισμένου, του Δικαιούχου ή των κληρονόμων του Ασφαλισμένου/Δικαιούχου. / Disputes arising out of this Agreement shall be dealt with according to the Polish law and may be enforced before the courts of the general jurisdiction or before the court of the place of establishment/domicile of the Policyholder, the Insured, or the Beneficiary or the heirs of the Insured or the Beneficiary.

Το νομικό πρόσωπο που κατέχει την εξουσιοδότηση να διενεργεί εξωδικαστικές διαδικασίες σχετικά με την επίλυση καταναλωτικών διαφορών είναι ο Χρηματοοικονομικός Διαμεσολαβητής (www.rf.gov.pl). / The entity authorized to conduct out-of-court proceedings regarding the resolution of consumer disputes is the Financial Ombudsman (www.rf.gov.pl).

Ο ασφαλιστικός πράκτορας που εξυπηρετεί την τρέχουσα ομαδική ασφάλιση είναι ο We Care Insurance Sp. z o.o. με έδρα το Κατοβίτσε και διεύθυνση τη Murckowska 14A, 40-265. / The insurance agent servicing this group insurance is We Care Insurance Sp. z o.o. with headquarters in Katowice (40-265), at Murckowska street 14A.

Η διαχειρίστρια εταιρεία των προσωπικών δεδομένων είναι η Colonnade Insurance S.A. (εφεξής «Collonade» ή «Διαχειρίστρια»), η οποία διενεργεί τις διαδικασίες επί πολωνικού εδάφους μέσω του τοπικού της γραφείου. Η νομική βάση και ο σκοπός της επεξεργασίας των προσωπικών δεδομένων είναι η λήψη μέτρων πριν από την ολοκλήρωση και τη σύναψη ασφαλιστήριου συμβολαίου, συμπεριλαμβανομένης της εκπλήρωσης της νομικής υποχρέωσης

της Collonade να αξιολογήσει ασφαλιστικούς κινδύνους και ανάγκες (την αρτιότητα του παρεχόμενου προϊόντος). Στην περίπτωση της σύναψης συμβολαίου μέσω διαδικτύου η επεξεργασία των παρασχόμενων δεδομένων θα πραγματοποιείται με αυτοματοποιημένο ή βάσει προφίλ τρόπο, ήτοι χωρίς ανθρώπινη παρέμβαση. Η παροχή των προσωπικών δεδομένων είναι απαραίτητη για την ολοκλήρωση και τη σύναψη ασφαλιστήριου συμβολαίου καθώς και την εκπλήρωση των νομικών υποχρεώσεων της Collonade. Η σύναψη ασφαλιστικού συμφωνητικού χωρίς την παροχή των προσωπικών δεδομένων δεν είναι εφικτή. Η παροχή τηλεφωνικού αριθμού και ηλεκτρονικής διεύθυνσης είναι προαιρετική, εκτός από την περίπτωση που είναι απαραίτητη για την αποστολή ασφαλιστικών αρχείων. Οι Γενικοί Όροι και οι Προϋποθέσεις παρέχουν όλες τις απαραίτητες πληροφορίες για τον ελεγκτή των προσωπικών δεδομένων· τους σκοπούς της επεξεργασίας των προσωπικών δεδομένων· τους νόμιμους σκοπούς της επεξεργασίας των προσωπικών δεδομένων· τις κατηγορίες των ληπτών των προσωπικών δεδομένων· τη μεταφορά των προσωπικών δεδομένων εκτός του Ευρωπαϊκού Οικονομικού Χώρου· τη διάρκεια της επεξεργασίας των προσωπικών δεδομένων· την ύπαρξη του αυτοματοποιημένου συστήματος λήψης αποφάσεων· το δικαίωμα της υποβολής διαμαρτυρίας στην αρμόδια εποπτική αρχή· την υποχρεωτική ή προαιρετική φύση της παροχής συγκεκριμένων στοιχείων των προσωπικών δεδομένων· το δικαίωμα της πρόσβασης στα προσωπικά δεδομένα· τη δυνατότητα της διόρθωσής τους, της διαγραφής ή της επιβολής περιορισμών στην επεξεργασία τους· το δικαίωμα της εναντίωσης στην επεξεργασία· το δικαίωμα της μεταφοράς των δεδομένων καθώς και· το δικαίωμα της υπαναχώρησης από τη συγκατάθεση. / The administrator of personal data is Colonnade Insurance S.A., carrying out operations in Poland through its local office (hereinafter: Colonnade or the Administrator). The legal basis and purpose of the processing of personal data is to take action prior to the conclusion and completion of an insurance contract, including the fulfilment of Colonnade's legal obligation to assess an insurance risk and to assess the needs (adequacy of the product offered). In the case of concluding a contract via the internet the provided data will be processed in an automated or profiled way, i.e. without human intervention. Supply of personal data is necessary for the conclusion and completion of an insurance agreement and for the fulfilment of Colonnade's legal obligations. It is not possible to conclude an insurance agreement without supplying personal data. Supplying a telephone number and an email address is voluntary, unless it is necessary for the delivery of an insurance file. The General Insurance Terms and Conditions provide full information about the personal data controller, the purposes of the processing of personal data, the legitimate purposes of the processing of personal data, the categories of recipients of personal data, the transfer of data outside the European Economic Area, the duration of the processing of personal data, the existence of automated decision-making, the right to lodge a complaint with the supervisory authority, the mandatory or voluntary nature of supply of specific items of personal data, the right of access to personal data, the possibility of its correction, deletion or restriction of the processing, or the right to object to the processing, as well as the right to transfer data and the right to withdraw one's consent.